

# Put Your Best French Forward – Allons-y!

The Venture Centre / Le Centre de développement et le RDÉE Ontario

Stratford (Ontario) Le 21 avril 2008

## Statistiques 2006 Statistics

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"><li>□ <b>Population totale:</b> 42 997</li><li>□ <b>Langue maternelle</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ français seulement: 16 400</li><li>■ anglais &amp; français: 655</li></ul></li><li>□ <b>Connaissance des langues officielles</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ français seulement: 1 525</li><li>■ anglais &amp; français: 21 465</li></ul></li><li>□ <b>Langue parlée le plus souvent à la maison</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ français: 10 120</li><li>■ anglais &amp; français: 905</li></ul></li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>□ <b>Total population:</b> 42 997</li><li>□ <b>Mother Tongue</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ French only: 16 400</li><li>■ English &amp; French: 655</li></ul></li><li>□ <b>Knowledge of official languages</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ French only: 1 525</li><li>■ English &amp; French: 21 465</li></ul></li><li>□ <b>Language spoken most often at home</b><ul style="list-style-type: none"><li>■ French: 10 120</li><li>■ English &amp; French: 905</li></ul></li></ul> |
|--|---|

## Un peu d'histoire / A little history

( Le Centre de développement / The Venture Centre )

- Grande communauté francophone – la plupart bilingue
- Large francophone community – most are bilingual
- Travail ad hoc sur différents projets
- Ad hoc committees working on different projects
- Création de partenariat dans la communauté francophone
- Create partnerships within the francophone community
- Besoin d'augmenter les liens avec l'ouest québécois
- Need to increase partnerships with western Quebec

## Un peu d'histoire / A little history

( Le Centre de développement / The Venture Centre )

- Un haut % de bilinguisme dans le bureau et au C.A.
- A high % of bilingual staff and board members
- Employés anglophones / formation en français
- Anglophone staff taking French training
- Embauche d'employés anglophones/bilingues afin de reconnaître l'immersion dans la communauté
- Hiring anglophone bilingual employees recognizing french immersion in the community
- Création du comité « Service à la clientèle » au Centre de développement
  - Sondage sur les services offerts aux francophones
- Creation of Client Services Committee
  - Survey – Francophone services available

## Planification stratégique / Strategic Planning

- Bâtissons notre avenir
  - 2000-2005
- Secteur francophone
  - Manque de présence des francophones
- Rétroaction des francophones dans les différents secteurs
  - Initiatives francophones n'étaient pas des priorités
- Building Our Future
  - 2000-2005
- Francophone Sector
  - Not a good representation from francophone sector
- Input from francophones in each sector
  - Francophone initiatives were not a priority

## Planification stratégique / Strategic Planning

- Partenariat avec le RDÉE Ontario en 2003
- Embauche d'une coordonnatrice aux langues officielles en 2004
- Mise à jour de la planification stratégique ... 2005-2008
- Partnership with RDEE Ontario in 2003
- Hired an Official Languages Coordinator in 2004
- Updated the Strategic Plan 2005-2008

## Planification stratégique / Strategic Planning

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"><li>□ Planification francophone (avril 2005)<ul style="list-style-type: none"><li>■ Bonne présence</li><li>■ 6 priorités</li></ul></li><br/><li>□ Session de travail (février 2006)<ul style="list-style-type: none"><li>■ Création de sous-comités</li></ul></li><br/><li>□ Création d'un comité parapluie (novembre 2006)<ul style="list-style-type: none"><li>■ Comité d'Action</li></ul></li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>□ Francophone Plan (April 2005)<ul style="list-style-type: none"><li>■ Good representation</li><li>■ 6 priorities identified</li></ul></li><br/><li>□ Work Session (February 2006)<ul style="list-style-type: none"><li>■ Created sub-committees</li></ul></li><br/><li>□ Creation of an Umbrella Committee (November 2006)<ul style="list-style-type: none"><li>■ "Comité d'Action"</li></ul></li></ul> |
|--|--|

## Planification stratégique / Strategic Planning

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"><li>□ Représentativité communautaire<ul style="list-style-type: none"><li>■ Organisme francophone parapluie (ACFO)</li><li>■ Caisse populaire</li><li>■ Centre culturel</li><li>■ Chambre de commerce</li><li>■ Collège</li><li>■ Université</li><li>■ 2 conseils scolaires</li><li>■ Réseau des femmes francophones</li><li>■ Réseau de santé francophone</li><li>■ SADC</li><li>■ RDÉE Ontario</li></ul></li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>□ Community representation<ul style="list-style-type: none"><li>■ Francophone Umbrella Organization (ACFO)</li><li>■ Caisse populaire</li><li>■ Cultural Centre</li><li>■ Chamber of Commerce</li><li>■ College</li><li>■ University</li><li>■ 2 school boards</li><li>■ Francophone Women's Network</li><li>■ Francophone Health Network</li><li>■ CFDC</li><li>■ RDEE Ontario</li></ul></li></ul> |
|--|---|

## Planification stratégique / Strategic Planning

- |                                     |                                    |
|-------------------------------------|------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Communauté | <input type="checkbox"/> Community |
| ■ Dévouée                           | ■ Devoted                          |
| ■ Engagée                           | ■ Engaged                          |
| ■ Prête à l'avancement              | ■ Ready to go forward              |

## Planification stratégique / Strategic Planning

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Nouveau maire anglophone 2007  | <input type="checkbox"/> New Anglophone mayor 2007   |
| ■ Ouverture d'esprit  | ■ Open minded  |
| ■ Enfants bilingues   | ■ Bilingual children   |
| <input type="checkbox"/> Traduction de plusieurs règlements avec l'aide de l'AFMO (20 règlements)               | <input type="checkbox"/> Many municipal by-laws being translated thanks to AFMO (20 by-laws)       |
| <input type="checkbox"/> Embauche d'une jeune stagiaire pour « Bonjour Timmins! » (priorité #3), septembre 2007 | <input type="checkbox"/> Hired a youth intern for "Bonjour Timmins!" (priority #3), September 2007 |
| <input type="checkbox"/> Création de sous comité de travail pour chaque priorité                                | <input type="checkbox"/> Create a sub-committee for each priority                                  |

## Projets en partenariats / Projects in partnership

---

- |  |   |
|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"><li>□ RDÉE Ontario<ul style="list-style-type: none"><li>■ Camp Entreprise Jeunesse</li><li>■ Défi Plan D'Affaires</li><li>■ Planification stratégique</li><li>■ Journée entrepreneuriat</li><li>■ Réseau des femmes francophones de Timmins</li><li>■ Conférence entre ELLES</li><li>■ Portes Ouvertes Timmins</li></ul></li></ul> | <ul style="list-style-type: none"><li>□ RDÉE Ontario<ul style="list-style-type: none"><li>■ Youth Enterprise Camp</li><li>■ Business Plan Challenge</li><li>■ Strategic Planning</li><li>■ Entrepreneurship Day</li><li>■ Francophone Women's Network</li><li>■ Francophone Women's Conference</li><li>■ Doors Open Timmins</li></ul></li></ul> |
|--|---|

## Une pensée / A thought...

---

Il faut battre le fer  
pendant qu'il est  
chaud!

Strike the iron  
while it's hot!

## Un peu d'humour/ A little humour...

---



“I can speak French very easily.  
There’s not an English-  
speaking person in Canada  
who doesn’t understand me  
perfectly when I speak  
French.”

John G. Diefenbaker, former Prime  
Minister, quoted in the Globe & Mail,  
22 May 1975.

---

## Questions ?